



# Meeting Planner Guide

# ミーティングプランナーガイド

Whether you're catching up with colleagues or convening for a fete, our planners are here to make your meeting or event effortless. With over 1,600m² of event space across 9 rooms, we offer countless ways to connect and collaborate in the heart of Sendai city.

ウェスティンホテル仙台のプランナーが、あらゆる会合ので準備をきめ細かにお手伝いいたします。 当ホテルは1,600平方メートルを超える延べ床面積に9室のミーティングルームを備えており、 みなさまの様々なニーズに合わせてで利用いただけます。

#### THE WESTIN SENDAI ウェスティンホテル仙台

1-9-1 Ichibancho, Aoba-ku, Sendai-shi, 980-0811 Japan 〒980-0811 仙台市青葉区一番町1-9-1

T 022.722.1234 F 022.722.1270

westin-sendai.com





### Natural Nourishment

Symphony, our main restaurant, welcomes you throughout the day with sumptuous breakfasts and lunches, a la carte specialties, light refreshments, and memorable dinners. Horizon is our inviting lounge and bar.

Ichimuan, run by the venerable Yugyoan Tankuma Kitamise of Kyoto, serves multicourse kaiseki cuisine for lunch and dinner in chic surroundings with fabulous views from the tower's topmost floor. And should you find your accommodations too comfortable to leave, room service is available around-the-clock.

#### **Restaurant Symphony**

26F 6:30~10:30/11:30~14:30/17:30~22:00

#### Lounge& Bar Horizon

26F 10:00~24:00/Sunday& public holidays 10:00~23:00

#### Japanese Restaurant Ichimuan

37F 11:30~15:00/17:30~22:00

# Productive Meetings

Innovate, create and connect at Westin hotels with everything you need for a productive session. Whether you are hosting a large-scale convention or an intimate gathering, you and your guests are assured of Westin's expert execution are personalized service.

## 多彩な美味しさを、眺望とともに

26階のレストラン シンフォニーでは、味わい深いフランス料理を高層階から 広がる眺望とともに。ラウンジ&バー ホライゾンでは、地平線まで見渡す 空間で美しいカクテルを楽しまれてはいかがでしょう。

37階には京都の名店、京料理熊魚菴(ゆうぎょあん) たん熊北店 プロデュースの日本料理レストラン 一舞庵(いちむあん)がございます。ホテル最上階からの眺望とともに会席料理や仙台牛の鉄板焼などをご堪能いただけます。

また、当ホテルでは、ルームサービスを24時間提供しております。

#### レストラン シンフォニー

26階 6:30~10:30/11:30~14:30/17:30~22:00

#### ラウンジ&バー ホライゾン

26階 10:00~24:00/日曜・祝日10:00~23:00

#### 日本料理レストラン 一舞庵

37階 11:30~15:00/17:30~22:00

## 生産性の高いミーティングを

ウェスティンなら、生産性の高いミーティングに必要なすべてが揃います。 革新的で創造的なアイデアを生み出すミーティングにご利用ください。 最新施設とスマートなサービスで少人数のミーティングから大規模な コンベンションまで、様々なニーズにお応えしています。

### Versatile Venues

Nine function rooms provide more than 1,600m² of space for corporate and social events of any size. Each venue offers high-speed wireless Internet access and is fully equipped with the latest audio-visual, teleconferencing, and entertainment systems.

#### **Grand Ballroom**

Comfortably accommodating up to 500 guests, this richly appointed space evokes Sendai's opulent past as the region's ruling castle city.

#### Hermitage

Complete with an adjoining garden, this European-style venue welcomes guests with a contemporary residential feel.

#### Tsuki

Natural earth tones of brown and beige add to the warm, inviting feel of this elegant sun-filled room.

#### Mivabi

With its two walls of windows and a soaring eight-meter ceiling, this striking void space offers unimpeded views.

#### Vista

True to its name, this popular space on our topmost floor commands excellent views. It is equally suited to business or social gatherings.

#### The Crest

For executive meetings of up to 14, this venue on our 37th floor exudes privacy and offers a splendid view of Mount Aoba.

On our 25th floor, the Hana and Aoba function rooms each accommodate up to 126guests for theater-style seating and may be partitioned by half. Hikari seats up to 56.

### 快適で、広く美しい宴会場

ホテルには延べ床面積1,600㎡以上に及ぶゆとりあるスペースに、 最先端の設備を備えた全9室の機能的な会議・宴会場がございます。 全ての会議・宴会場で高速インターネット接続が可能です。

#### グランドボールルーム

伊達文化の豪華絢爛をモチーフにデザインされた、 ホテルを代表する大宴会場です。

#### エルミタージュ

屋外庭園を備え、ヨーロッパの邸宅を思わせる モダンなインテリアが魅力です。

#### 月(つき)

窓からの眺望とエレガントな配色のインテリアが、 温かさを演出する宴会場です。

#### 雅(みやび)

二方向に広がる高層階からの眺望と、 天井高8mの空間が作りだす開放感が印象的です。

#### ビスタ

仙台の最頂点、ホテル最上階からの息をのむ眺望も美しい、 モダンな空間です。

#### ザ・クレスト

最上階に位置し、市街地と青葉山の美しい景色を望む プライベートなミーティングルームです。

その他に、少人数様向けのミーティングルーム、 青葉・広瀬、花・雪、HIKARIがございます。



# Revitalizing Rest

Situated on the 28th to 36th floors, the Westin Sendai's 292 tastefully appointed guestrooms and suites immerse you in modern comfort and expansive views. Standard rooms average 43m² in size. In addition to high-speed wireless connectivity, each spacious room is furnished with our Heavenly® Bed for deep, restorative sleep.

### やすらぎとエネルギーチャージ

客室には伊達文化の美を巧みに取り入れたモダンなインテリアを施し、ゆとりある天井高と大きな窓で開放感があふれています。 客室は28階から36階にあり、広さは平均43㎡ございます。 292の全客室に「雲の上の寝心地」で知られるウェスティンオリジナルの「ヘブンリーベッド」を備えております。 室内にはミニバーも完備、高速インターネットアクセスも可能です。

# Fulfilling Fitness

The workout gym is open 24 hours a day, offering weight machines, free weights, balance ball etc for a truly personalized workout experience.

### フィットネス施設

「ワークアウトジム」は、で宿泊のお客様に24時間で利用いただけます。 各種フィットネスマシンやウェイト類、バランスボールなどを備えており、 お客様のペースに合わせたエクササイズが行なえます。

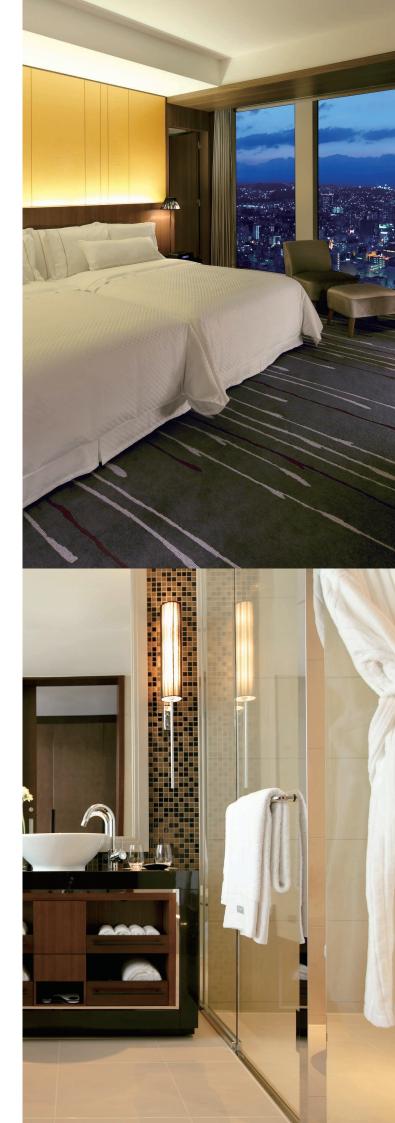
## Seamless Service

Throughout your stay with us, Westin Service Express® ensures that any support you may need is but one call away. Simply touch this button on any house phone for instant assistance.

# シームレスなサービス

ご滞在中はコンシェルジュ、ランドリー、ビジネスセンター、 駅や空港までの送迎手配など、お客様に必要なサービスをきめ細かく ご提供いたします。

客室内電話機にあるボタンひとつであらゆるご要望にお応えする ウェスティン独自のシステム「サービスエキスプレス」で、初めての ご滞在の方でも安心してお過ごしいただけます。





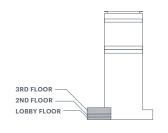
# Capacity chart

# 宴会場一覧

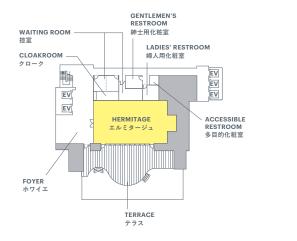
VENUE		FLOOR	CEILING HEIGHT(m)	THEATER	SCHOOL ROOM	HOLLOW SQUARE	RECEPTION	BANQUET
会場名		AREA(m²) 面積(㎡)	天井高(m)	シアター	スクール	ロの字型	立食	正餐・卓盛
2F								
GRAND BALLROOM グランドボールルーム	FULL	595	7.0	756	420	-	500	
	2/3	396	-	495	270	-	270	
	1/2	286	-	330	180	84	200	
	1/3	196	-	210	120	66	120	
3F								
HERMITAGE エルミタージュ	FULL	177	7.0	192	105	60	110	
25F								
TSUKI / 月	FULL	178	4.0	209	108	54	110	
MIYABI / 雅	FULL	174	8.0	182	108	60	110	
HANA / 花 YUKI / 雪	FULL	119	4.0	126	60	42	70	
	1/2	59	-	56	30	-	-	
AOBA / 青葉 HIROSE / 広瀬	FULL	120	4.0	126	63	42	70	
	1/2	60	-	54	30	-	-	
HIKARI	FULL	69	4.0	56	30	30	-	
37F								
VISTA / ビスタ	FULL	151	3.5	150	105	54	90	
THE CREST ザ・クレスト	FULL	53	3.5	-	-	-	-	

## Floor Plans

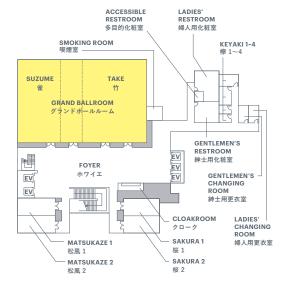
# フロアのご案内

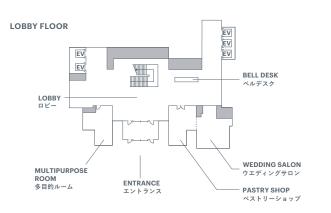


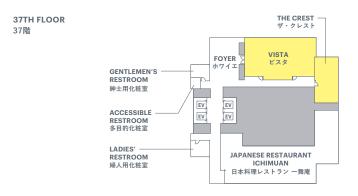
#### 3RD FLOOR

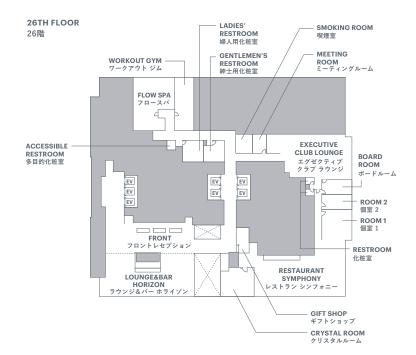


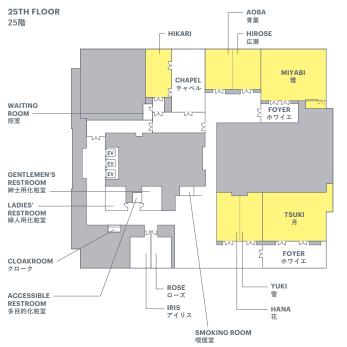
#### 2ND FLOOR













# **Easy Access**

Ideally situated in the heart of the city with convenient access to its many sights, The Westin Sendai occupies the top floors of the 180-meter Sendai Trust Tower, the Tohoku region's tallest building and itself a bustling retail center.

#### **Bv Rail**

9 minutes on foot from the West exit of JR Sendai Station

8 minutes on foot from the JR Aoba-Dori Station

6 minutes on foot from the subway Sendai Station

7 minutes on foot from the Aoba-Dori Ichibancho Station

#### By Car

15 minutes from the Sendai-Miyagi interchange on the Tohoku Expressway \*The hotel parking located in the basement 1

#### **Bv Plane**

50 minutes by car from Sendai Airport By rapid-service train, the Sendai Airport Access Line links the terminal with Sendai Station in 17 minutes

### アクセス

ウェスティンホテル仙台は仙台市の中心部にあり、周辺には 「仙台国際センター」「仙台城跡」「宮城県美術館」などが点在しています。 JR仙台駅や繁華街にも近く、ビジネスや観光の拠点として、様々な用途に 合わせたご滞在が可能です。

#### 電車

JR「仙台」駅 西口より徒歩約9分 JR仙石線「あおば通」駅 2番出口より徒歩約8分 地下鉄南北線/東西線「仙台」駅 南2番出口より徒歩約6分 地下鉄東西線「青葉通一番町」駅 南1番出口より徒歩約7分

#### お車

東北自動車道 仙台宮城インターチェンジより約15分

#### 仙台空港より

お車で約50分

電車(仙台空港アクセス線)で仙台駅まで最速約17分

### Flexible Rewards

As a meeting planner, you are enrolled in the Starwood Preferred Guest® program, our frequent guest program offering industry-leading rewards. Earn Starpoints® toward free nights, flights and more. Visit spg.com to discover the benefits of membership.

\*Up to a maximum of 20,000 Starpoints per meeting/event

All promotions associated with the Starwood Preferred Guest program are subject to the terms and conditions of the Starwood Preferred Guest program, which can be found at SPG.com and are subject to change

### 様々な特典

ミーティングプランナーの方は、マリオット ボンヴォイのロイヤリティプログラムにで入会いただけます。観光業界をリードするマリオット独自の旅行プログラムには、多くの特典があります。ポイントを貯めると、無料宿泊や航空券など、様々なサービスと交換いただけます。会員特典についての詳細は、marriott.co.jp/loyalty.miをご覧ください。

マリオット ボンヴォイのロイヤリティプログラムに関するプロモーションは、 マリオット ボンヴォイのロイヤリティプログラム会員規約に基づいています。 会員規約は、marriott.co.jp/loyalty.miをご覧ください。 また、この規約は変更になる場合がございます。

